

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

Typenschein-Nummer

ZUSATZKARTE

CH 0630 67

Personenwagen

P E U G E O T

5 0 4 - Coupé (Motor XN 2)

Hersteller

Automobiles PEUGEOT SA, 75, Avenue de la Grande Armée, Paris (F)

Erkennungsmerkmale

vor Fahrgestell-Nummer : (mech. Getriebe) "504 C 12" oder "VF3 504 C 12."
(autom. Getriebe) "504 C 14" oder "VF3 504 C 14."

Herstellerplakette

unter Motorhaube, rechts auf Kotflügelinnenseite

Fahrgestellnummer

unter Motorhaube, rechts auf Kotflügelinnenseite

Motorkennzeichen

"VA" (mech.) oder "WA" (Automat) nach Motornummer, links seitlich auf Block neben Anlasser

Hauptimporteur

PEUGEOT-SUISSE SA, 3015 Bern

Geprüftes Fahrzeug

504-C14-2593740

Unveränderliche Zeichen im Typencode

504-C1.-

Fahrgestell

Anzahl Achsen

2 Anzahl Räder 4

Lenkung

mechanisch mit hydraulischer Lenkhilfe

Getriebe

mechanisch synchronisiert oder Automat

Anzahl Gänge

4 oder 3-Stufen Achsantrieb auf Hinterräder

Betriebsbremse

hydraulisch, 2-Kreis, Scheiben, auf alle Räder, mit
Unterdruckhilfe, Bremskraftregler stufenlos last-
abhängig auf die Hinterräder

Hilfsbremse

mechanisch, Scheiben, auf die Hinterräder

Feststellbremse

wie Hilfsbremse

Dauerbremse

2-Kreis-Kontrolle

Niveauekontrolle; Kontrolllampe kombiniert

Motor

Marke

PEUGEOT

Typ

XN 2 (VA od. WA)

Bauart

Reihe (E)

Takte

4

Treibstoff

B

Lage

vorn

Kühlung

Wasser

Anzahl Zylinder

4

Bohrung

88

Hub

81

Hubraum

1970

Steuer-PS

10,03

Leistungs-PS

106 DIN

bei U/min

5200

Lärm

87 dB/A bei 3900 U/min (Nahfeldwert)

Schalldämpfer

3 Töpfe 525x210x100/190x130x75/325x180x100

Abgasprüfung

ECE 15

Entstörung

BAV= Anhang 8, Ziff. 3+4 = D

Karosserie

Limousine

Anzahl Türen

2 Geschw. Messer km/h

Sicherheitsgurten

Ar4 (E) Rückspiegel 1/innen+1/links

Unterlegkeil

--- Zugvorrichtung ---

Diebstahlsicherung

Lenkradschloss

Anzahl Plätze

t 4 v 2 M h 2

Masse

innen aussen

Länge

4360 Achsabstand 2550

Breite

1700 Doppelachse v h

Höhe

1353 Spurweite v h 1430

Ueberhang

s --- Spurweite v ---

v 722 h ---

h 1088 Spurkreis l 9900 r 9750

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile

Gewichte

vorn

hinten

total

Leergewicht

650

600

1250

Nutzlast

90

190

280

Gesamtgewicht

740

790

1530

Fabrikgarantie

1580

Reifengrösse

175 HR 14

175 HR 14

(Varianten

Ply / bar

-- / 2,0

-- / 2,0

vgl. Bemerkungen)

Tragkraft

950

950

für V max

210 km/h

210 km/h

Garantierte Anhängelast gebremst

1000 kg

Garantierte Anhängelast ungebremst

Garantierte Stützlast auf orig. Zugvorrichtung

80 kg

Geprüfte Anhängelast

870 / 1000

Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller

179/170 km/h

Höchstgeschwindigkeit gemessen

--- km/h

Garantierte Dachlast

50 kg.

Ausrüstung	HR	(E)		
Fernlichter	HC	(E)		
Abblendlichter	A	(E)		
Standlichter	R-S1	(E)		
Schlusslichter	R-S1	(E)		
Bremslichter	1	(E)		
Richtungsblinker	v	s	h	2a (E)
Rückstrahler	v	s	h	I (E)
Markierlichter	v	s	h	
Zusätzliche Lichter				
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	2/separat auf Stosstange			
Scheibenwischer	2/Blatt mit Waschanlage			
Warnvorrichtungen	SEIMA e2 840 od. MIXO TP AR 547-550 oder andere gemäss Homologationsblätter geprüfte Modelle			

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Personenwagen			
Marke und Typ	P E U G E O T 5 0 4			
Typenscheinnummer	CH	0 6 3 0 6 7		
Karosserie	Limousine			
Plätze	total	4	vorn	2
Leergewicht	1250	Treibstoff	B	
Nutzlast	---	Steuer-PS	10,03	
Gesamtgewicht	1580	Hubraum	1970	

Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- *) Geräuschmessung BAV : Vorbeifahrt 50 km/h, M2, 1A 3,70 78,5 dB/A
50 km/h, A3, 1A 3,70 75,5 dB/A
- **) Abgasprüfung : Anbringungsort des Genehmigungszeichens: unter Motorhaube, rechts auf Kotflügel-Innenseite
- +) Reifen- und Felgenvarianten : 185 ER 14, Tragkraft 950 kg (2,0), V/max. 210 km/h
185/70HR 14, " 1050 kg (2,0), V/max. 210 km/h
Felgen: DUNLOP Leichtmetall 5 1/2J x 14, Spurweite unverändert
ANIL Leichtmetall 6 J x 14, Spurweite v = 1500 mm, h = 1440 mm

Ersetzt TS CH 0630 67 vom 23.-27.05.77
Erkennungsmerkmale
(02.06.81)

Ort und Datum der Prüfung Sochaux, 23.- 27.05.77

Eidg. Fahrzeug-Typenprüfung

Personenwagen

P E U G E O T

5 0 4 - Coupé

CH 0630 67

Zusatzkarte

I

Nachtrag vom 08.05.1979 in Sochaux - Gau

- Getriebe : lieferbar auch mit 5-Gang Getriebe
Geräuschmessung BAV : Vorbeifahrt 50 km/h, M3, iA 4,11 = 76,5 dB/A
Abgasprüfung : ECE-15/03
CO-Messung : 0,9 % bei 900 U/min
Anhängelast geprüft : 950 kg.

Nachtrag vom 02.06.1980 in Sochaux - lin

- Lärm-Standmessung 7m : C-12 = 76 dB/A bei 3900 U/min
C-14 = 79 dB/A bei 3900 U/min (links)
Abgasprüfung : C-14 = ECE-15/03, 1,5 % CO bei 900 U/min
Getriebe : 4-Gang-Getriebe nicht mehr lieferbar
Reifenvariante : 190/65 HR 390, Tragkraft 1050 kg (2,1), V-max. 210 km/h
Felgenvariante : 150 TR 390 FH, Stahl oder Leichtmetall AMIL oder PEDRINI,
Spurweite v = 1490 mm, h = 1430 mm
Garantierte Dachlast : 75 kg